

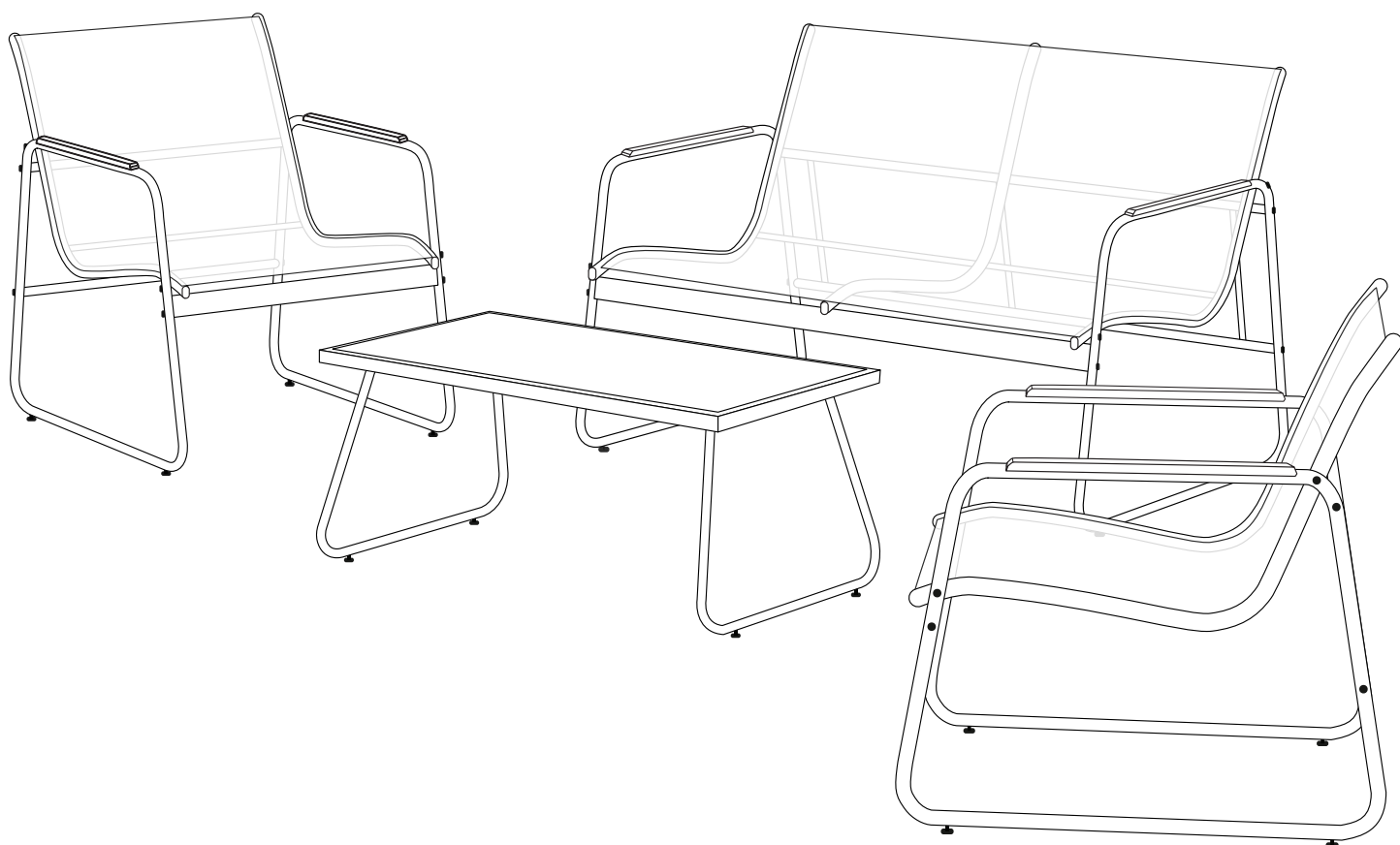
ASSEMBLY INSTRUCTION

MONTAGEANLEITUNG

Outdoor Furniture

Gartenmöbel

(4-PIECE SET / 4-TEILIGES SET)



***INCLUDES 2 PACKAGES / ENTHÄLT 2 PAKETE**

EN

IMPORTANT, KEEP FOR FUTURE REFERENCE AND READ CAREFULLY

Product Description: 4-piece sofa set made of powder-coated steel with mesh fabric and safety glass
Intended Use: Exclusively for private use

Before assembly

Failure to observe the safety instructions may result in injury.

Read this manual completely before assembly or use.

Assemble with 2 persons. Assembly time around 75 minutes.

Check if all parts are available and assemble the product on a soft, even surface with sufficient space.

The furniture contains small parts. Do not leave children unattended during assembly.

Do not fully tighten the screws until they have all been brought in place.

Care and maintenance:

Maximum load capacity:

Armchair: 110 kg, 2-seat sofa: 2x110 kg, Coffee table: 50 kg

Ensure that the chair, sofa or table are placed on a level surface.

Do not climb onto the chair, sofa or table.

Do not continue to use the furniture if it is visibly deformed or damaged.

Clean with a damp cloth and mild detergent.

Avoid prolonged use in a damp environment.

Store the furniture in dry place when not in use. Cover is advisable.

Regularly check the connecting elements and retighten if necessary.

DE

WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN

Produktbeschreibung: 4-teiliges Sessel-Set aus pulverbeschichtetem Stahl mit Mesh Gewebe und Sicherheitsglas

Verwendungszweck: Ausschließlich für den privaten Zweck / Wohnbereich

Vor der Montage

Das Nichtbeachten der Sicherheitsanweisungen kann zu Verletzungen führen.

Lesen Sie die Anleitung vollständig durch, bevor Sie mit der Montage oder Nutzung beginnen.

Montage zu zweit durchführen. Montagezeit ca. 75 Minuten.

Überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden sind und montieren Sie das Produkt auf einer weichen, ebenen Fläche mit ausreichend Platz.

Das Möbel enthält Kleinteile. Lassen Sie Kinder während der Montage nicht unbeaufsichtigt.

Ziehen Sie die Schrauben erst dann vollständig fest, wenn alle Schrauben in Position gebracht wurden.

Pflege und Wartung:

Maximale Belastungskapazität:

Sessel 110 kg, 2-Sitzer Sofa 22 kg, Tisch 50 kg

Stellen Sie sicher, dass Stuhl, Sofa oder Tisch auf einer ebenen Fläche stehen.

Nicht auf den Stuhl, Sofa oder Tisch den Tisch klettern oder stellen.

Benutzen Sie die Möbel nicht weiter, wenn sie sichtbar verformt oder beschädigt sind.

Reinigen Sie mit einem feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel.

Vermeiden Sie eine längere Nutzung in einer feuchten

Umgebung.

Lagern Sie die Möbel an einem trockenen Ort, wenn sie nicht benutzt werden. Eine Abdeckung wird empfohlen.

Überprüfen Sie regelmäßig die Verbindungselemente und ziehen Sie sie bei Bedarf nach.

FR

IMPORTANT, CONSERVER POUR RÉFÉRENCE FUTURE ET LIRE ATTENTIVEMENT

Description du produit: Ensemble de canapé 4 pièces en acier revêtu par poudre avec tissu en maille et verre de sécurité

Utilisation prévue: Exclusivement pour un usage privé

Avant l'assemblage

Le non-respect des consignes de sécurité peut entraîner des blessures.

Lisez ce manuel complètement avant l'assemblage ou l'utilisation.

Assembler à 2 personnes. Temps d'assemblage : environ 75 minutes.

Vérifiez si toutes les pièces sont disponibles et montez le produit sur une surface douce, plane et avec suffisamment d'espace.

Le mobilier contient de petites pièces. Ne laissez pas les enfants sans surveillance pendant l'assemblage.

Ne serrez pas complètement les vis avant que toutes soient mises en place.

Entretien et maintenance:

Capacité de charge maximale:

Fauteuil: 110 kg, Canapé 2 places: 2x110 kg, Table basse : 50 kg

Assurez-vous que la chaise, le canapé ou la table soient placés sur une surface plane.

Ne montez pas sur la chaise, le canapé ou la table.

N'utilisez plus les meubles s'ils sont visiblement déformés ou endommagés.

Nettoyez avec un chiffon humide et un détergent doux.

Évitez une utilisation prolongée dans un environnement humide.

Rangez les meubles dans un endroit sec lorsqu'ils ne sont pas utilisés. Une couverture est conseillée.

Vérifiez régulièrement les éléments de connexion et resserrez si nécessaire.

ES

IMPORTANTE, CONSERVAR PARA FUTURAS REFERENCIAS Y LEER DETENIDAMENTE

Descripción del producto: Conjunto de sofá de 4 piezas de acero con recubrimiento en polvo con tejido de malla y vidrio de seguridad

Uso previsto: Exclusivamente para uso privado

Antes del montaje

No seguir las instrucciones de seguridad puede provocar lesiones.

Lea este manual completamente antes de ensamblar o usar el producto.

Ensámblalo con 2 personas. Tiempo de ensamblaje: aproximadamente 75 minutos.

Verifique si todas las piezas están disponibles y ensamble el producto en una superficie suave, nivelada y con suficiente espacio.

El mobiliario contiene piezas pequeñas. No deje a los niños sin supervisión durante el montaje.

No apriete completamente los tornillos hasta que todos estén colocados en su lugar.

Cuidado y mantenimiento:
Capacidad máxima de carga:
Sillón: 110 kg, Sofá de 2 plazas: 2x110 kg, Mesa de café: 50 kg
Asegúrese de que la silla, el sofá o la mesa estén colocados en una superficie nivelada.
No se suba a la silla, el sofá o la mesa.
No continúe usando los muebles si están visiblemente deformados o dañados.
Limpie con un paño húmedo y detergente suave.
Evite un uso prolongado en un entorno húmedo.
Guarde los muebles en un lugar seco cuando no los use. Se recomienda cubrir.
Verifique regularmente los elementos de conexión y apriételos si es necesario.

IT

IMPORTANTE, CONSERVARE PER FUTURE RIFERIMENTI E LEGGERE ATTENTAMENTE

Descrizione del prodotto: Set di divani a 4 pezzi in acciaio verniciato a polvere con tessuto a rete e vetro di sicurezza
Uso previsto: Esclusivamente per uso privato

Prima del montaggio
Il mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza può provocare lesioni.
Leggere attentamente questo manuale prima di montare o utilizzare il prodotto.
Montare con 2 persone. Tempo di montaggio circa 75 minuti.
Verificare che tutte le parti siano disponibili e assemblare il prodotto su una superficie morbida e uniforme con spazio sufficiente.
I mobili contengono piccole parti. Non lasciare i bambini incustoditi durante il montaggio.
Non serrare completamente le viti fino a quando non sono tutte in posizione.

Cura e manutenzione:
Capacità di carico massima:
Poltrona: 110 kg, Divano a 2 posti: 2x110 kg, Tavolino: 50 kg
Assicurarsi che la sedia, il divano o il tavolo siano posizionati su una superficie piana.
Non salire sulla sedia, sul divano o sul tavolo.
Non continuare a utilizzare i mobili se sono visibilmente deformati o danneggiati.
Pulire con un panno umido e detergente delicato.
Evitare l'uso prolungato in un ambiente umido.
Conservare i mobili in un luogo asciutto quando non vengono utilizzati. Si consiglia una copertura.
Controllare regolarmente gli elementi di collegamento e stringerli se necessario.

NL

BELANGRIJK, VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK BEWAREN EN GRONDIG LEZEN

Productbeschrijving: 4-delig bankstel van poedergecoat staal met mesh-stof en veiligheidsglas
Gebruiksdoel: Uitsluitend voor privégebruik

Voor de montage
Het niet naleven van de veiligheidsinstructies kan leiden tot letsel.
Lees deze handleiding volledig door voordat u begint met monteren of gebruiken.
Monteer met 2 personen. Montage tijd: ongeveer 75 minuten.
Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn en monteer het product op een zachte, vlakke ondergrond met voldoende

ruimte.
Het meubel bevat kleine onderdelen. Laat kinderen niet onbeheerd tijdens de montage.
Draai de schroeven pas volledig vast als ze allemaal op hun plaats zitten.

Onderhoud en verzorging:
Maximale draagcapaciteit:
Fauteuil: 110 kg, 2-zits bank: 2x110 kg, Salontafel: 50 kg
Zorg ervoor dat de stoel, bank of tafel op een vlakke ondergrond staat.
Klim niet op de stoel, bank of tafel.
Gebruik het meubel niet verder als het zichtbaar vervormd of beschadigd is.
Reinig met een vochtige doek en mild reinigingsmiddel.
Vermijd langdurig gebruik in een vochtige omgeving.
Bewaar de meubels op een droge plaats wanneer ze niet worden gebruikt. Een hoes is aan te raden.
Controleer regelmatig de verbindingdelen en draai ze indien nodig aan.

CS

DŮLEŽITÉ; USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ ODKAZ: PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE

Popis produktu: 4dílná sada křesel z práškově lakované oceli s textilní síťovinou a bezpečnostním sklem
Účel použití: Pouze pro soukromé použití / obytné prostory

Před montáží
Nedodržení bezpečnostních pokynů může vést ke zranění.
Přečtěte si celý návod před zahájením montáže nebo používání.
Montáž provádějte ve dvou osobách. Doba montáže cca 75 minut.
Zkontrolujte, zda jsou všechny díly kompletní, a montujte výrobek na měkkém, rovném povrchu s dostatečným prostorem.
Nábytek obsahuje malé díly. Nenechávejte děti během montáže bez dozoru.
Šrouby dotáhněte úplně až poté, co jsou všechny šrouby umístěny na svém místě.

Údržba a péče:
Maximální nosnost:
křeslo 110 kg, 2místná pohovka 220 kg, stůl 50 kg
Ujistěte se, že křeslo, pohovka nebo stůl stojí na rovném povrchu.
Nestoupejte ani nesedejte na stůl, křeslo nebo pohovku.
Nepoužívejte nábytek, pokud je viditelně deformovaný nebo poškozený.
Čistěte vlhkým hadříkem a jemným čisticím prostředkem.
Vyhněte se dlouhodobému používání ve vlhkém prostředí.
Uchovávejte nábytek na suchém místě, pokud není používán.
Doporučuje se použití ochranného krytu.
Pravidelně kontrolujte spojovací prvky a v případě potřeby je dotáhněte.

SK

Dôležité; Uschovajte pre neskoršie použitie: Pozorne si prečítajte

Popis produktu: 4-dielna sada kresiel z práškovo lakovanej ocele s textilnou sieťovinou a bezpečnostným sklom
Účel použitia: Výhradne na súkromné použitie / do obytných priestorov

Pred montážou
Nedodržanie bezpečnostných pokynov môže viesť k zraneniu.

Pred začatím montáže alebo používania si dôkladne prečítajte celý návod.

Montáž vykonávajte vo dvojici. Čas montáže približne 75 minút. Skontrolujte, či sú všetky diely kompletne, a produkt montujte na mäkkom, rovnom povrchu s dostatočným priestorom.

Nábytok obsahuje malé diely. Nenechávajte deti počas montáže bez dozoru.

Skrutky úplne dotiahnite až po tom, čo budú všetky na svojom mieste.

Údržba a starostlivosť:

Maximálna nosnosť:

kreslo 110 kg, 2-miestna pohovka 220 kg, stôl 50 kg

Uistite sa, že kreslo, pohovka alebo stôl stoja na rovnom povrchu.

Neliežť ani nestúpať na kreslo, pohovku alebo stôl.

Nábytok nepoužívajte, ak je viditeľne zdeformovaný alebo poškodený.

Čistite vlhkou handričkou a jemným čistiacim prostriedkom.

Vyhňte sa dlhodobému používaniu vo vlhkom prostredí.

Ak nábytok nepoužívate, skladujte ho na suchom mieste.

Odporúča sa použitie ochranného krytu.

Pravidelne kontrolujte spojovacie prvky a podľa potreby ich dotiahnite.

Innan montering

Underlåtenhet att följa säkerhetsanvisningarna kan leda till skador.

Läs igenom hela instruktionen innan du påbörjar montering eller användning.

Montera produkten tillsammans med en annan person.

Monteringstid ca 75 minuter.

Kontrollera att alla delar finns med och montera produkten på en mjuk, plan yta med tillräckligt med utrymme.

Möbeln innehåller smådelar. Lämna inte barn utan uppsikt under montering.

Dra åt skruvarna helt först när alla skruvar har satts på plats.

Skötsel och underhåll:

Maximal belastningskapacitet:

Fåtölj 110 kg, 2-sitssoffa 220 kg, bord 50 kg

Se till att stol, soffa eller bord står på en plan yta.

Klättra eller stå inte på stolen, soffan eller bordet.

Använd inte möbeln om den är synligt deformerad eller skadad.

Rengör med en fuktig trasa och mild rengöringsmedel.

Undvik långvarig användning i fuktiga miljöer.

Förvara möblerna på en torr plats när de inte används. Ett överdrag rekommenderas.

Kontrollera regelbundet fästelementen och dra åt dem vid behov.

PL

WAŻNE; ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO ODNIESIENIA:
DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ

Opis produktu: 4-częściowy zestaw foteli z malowanej proszkowo stali z siatkową tkaniną i bezpiecznym szkłem.

Przeznaczenie: Wyłącznie do użytku prywatnego / domowego.

Przed montażem

Nieprzestrzeganie instrukcji bezpieczeństwa może prowadzić do obrażeń.

Przeczytaj całą instrukcję przed rozpoczęciem montażu lub użytkowania.

Montaż powinien być przeprowadzony przez dwie osoby. Czas montażu ok. 75 minut.

Sprawdź, czy wszystkie części są kompletne, i montuj produkt na miękkiej, równej powierzchni z wystarczającą ilością miejsca.

Mebel zawiera drobne elementy. Nie pozostawiaj dzieci bez opieki podczas montażu.

Dokręć śruby dopiero wtedy, gdy wszystkie zostaną ustawione na swoich miejscach.

Pielęgnacja i konserwacja:

Maksymalne obciążenie:

fotel 110 kg, sofa 2-osobowa 220 kg, stół 50 kg.

Upewnij się, że fotel, sofa lub stół stoją na równej powierzchni.

Nie wchodź ani nie stawiaj się na fotel, sofę ani stół.

Nie używaj mebli, jeśli są widocznie zdeformowane lub uszkodzone.

Czyść wilgotną ściereczką i łagodnym środkiem czyszczącym.

Unikaj długotrwałego użytkowania w wilgotnym środowisku.

Przechowuj meble w suchym miejscu, gdy nie są używane.

Zaleca się użycie pokrowca.

Regularnie sprawdzaj elementy złączne i dokręcaj je w razie potrzeby.

SV

VIKTIGT; SPARA FÖR FRAMTIDA REFERENS:
LÄS NOGGRANT

Produktbeskrivning: 4-delat fåtöljset av pulverlackerat stål med meshtyg och säkerhetsglas

Användningsområde: Endast för privat bruk/inomhusbruk

TR

ÖNEMLİ; İLERİDE BAŞVURMAK İÇİN SAKLAYIN:
DİKKATLİCE OKUYUN

Ürün Açıklaması: Toz boyalı çelikten yapılmış, file kumaşlı ve temperli camlı 4 parçalı koltuk takımı

Kullanım Amacı: Yalnızca özel kullanım / yaşam alanı için tasarlanmıştır.

Montajdan Önce

Güvenlik talimatlarına uyulmaması yaralanmalara yol açabilir.

Montaja veya kullanıma başlamadan önce kılavuzu tamamen okuyun.

Montajı iki kişi yapmalıdır. Montaj süresi yaklaşık 75 dakikadır.

Tüm parçaların eksiksiz olup olmadığını kontrol edin ve ürünü yumuşak, düz ve yeterli alana sahip bir yüzeyde monte edin.

Mobilya küçük parçalar içerir. Montaj sırasında çocukları gözetimsiz bırakmayın.

Tüm vidalar yerine yerleştirilmeden vidaları tamamen sıkmayın.

Bakım ve Temizlik:

Maksimum taşıma kapasitesi:

Koltuk 110 kg, 2 kişilik kanep 220 kg, masa 50 kg

Sandalye, kanep veya masanın düz bir zeminde durduğundan emin olun.

Sandalye, kanep veya masanın üzerine çıkmayın veya üzerine ağır bir şey koymayın.

Mobilya gözle görülür şekilde deforme olmuş veya hasar görmüşse kullanmaya devam etmeyin.

Nemli bir bez ve hafif bir temizlik maddesiyle temizleyin.

Nemli ortamlarda uzun süreli kullanımdan kaçınin.

Kullanılmadığında mobilyayı kuru bir yerde saklayın. Üstünü örtmeniz tavsiye edilir.

Bağlantı elemanlarını düzenli olarak kontrol edin ve gerektiğinde sıkın.

HU

FONTOS; ÖRIZZE MEG KÉSÖBBI HIVATKOZÁSRA:
OLVASSA EL FIGYELMESEN

Termékleírás: 4 darabos fotelszett porfestett acélból, hálós

szöveggel és biztonsági üveggel

Rendeltetés: Kizárólag magáncélú / lakótéri használatra

Összeszerelés előtt

A biztonsági utasítások figyelmen kívül hagyása sérülésekhez vezethet.

Olvassa el teljes egészében a használati útmutatót, mielőtt megkezdje az összeszerelést vagy a használatot.

Az összeszerelést ketten végezzék. Az összeszerelési idő körülbelül 75 perc.

Ellenőrizze, hogy minden alkatrész rendelkezésre áll-e, és szerelje össze a terméket puha, sík felületen, elegendő helyen.

A bútor apró alkatrészeket tartalmaz. Az összeszerelés során ne hagyja a gyerekeket felügyelet nélkül.

A csavarokat csak akkor húzza meg teljesen, ha minden csavart a helyére illesztett.

Karbantartás és ápolás:

Maximális teherbírás:

Fotel 110 kg, 2 személyes kanapé 220 kg, asztal 50 kg

Győződjön meg róla, hogy a szék, kanapé vagy asztal sík felületen áll.

Ne mászon rá és ne helyezzen rá tárgyakat a székre, kanapéra vagy asztalra.

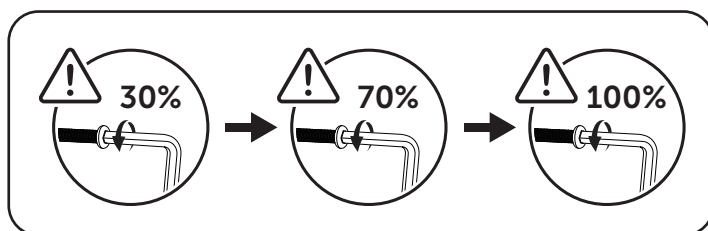
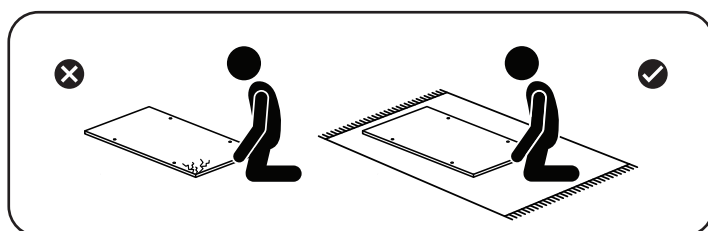
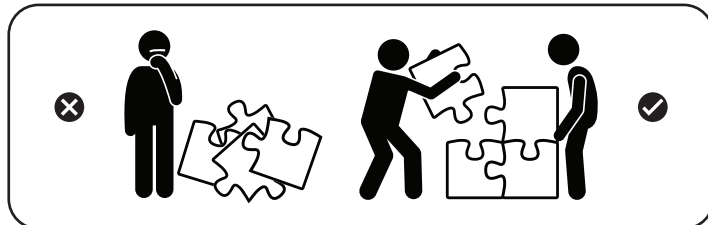
Ne használja tovább a bútort, ha az láthatóan deformálódott vagy sérült.

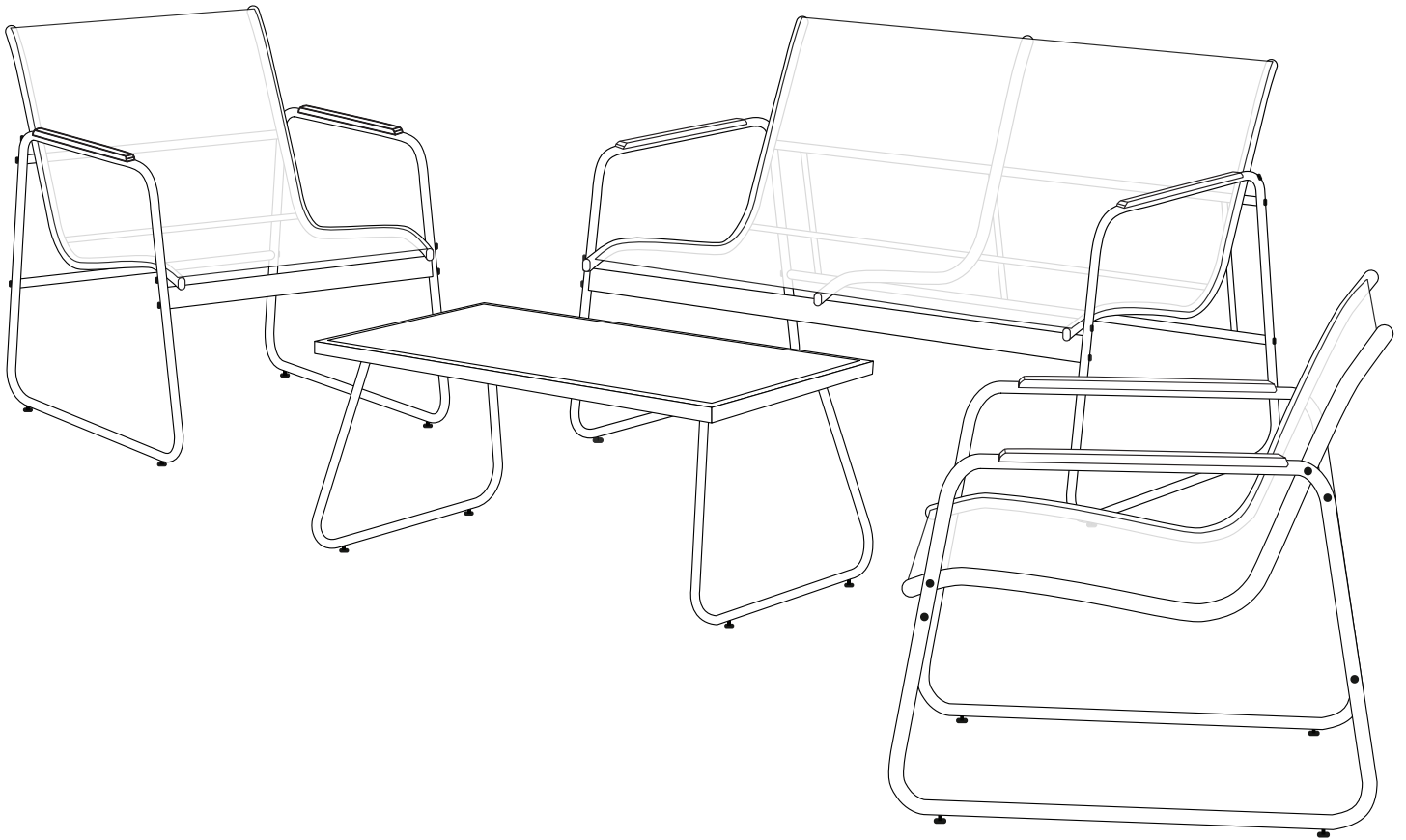
Tisztítsa nedves ruhával és enyhe tisztítószerrel.

Kerülje a huzamosabb használatot nedves környezetben.

Tárolja a bútort száraz helyen, amikor nincs használatban. A takaró használata ajánlott.

Rendszeresen ellenőrizze a csatlakozóelemeket, és szükség esetén húzza meg azokat.





ACHTUNG! • WARNING! • ATTENTION! • LET OP! • ¡ATENCIÓN! • ATTENZIONE!

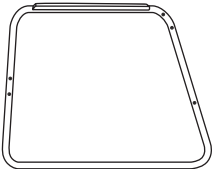
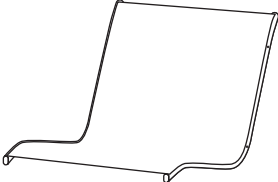
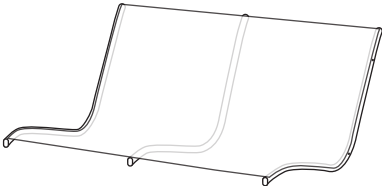
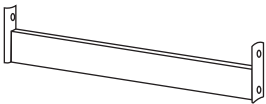
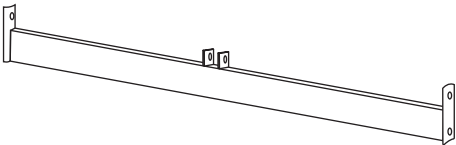
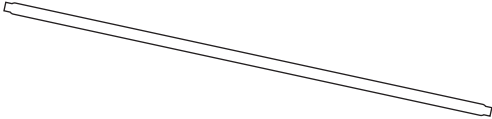
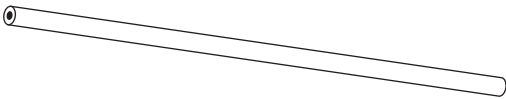
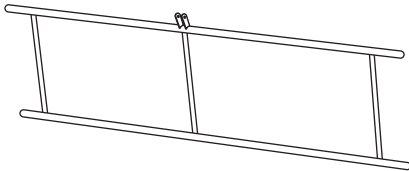
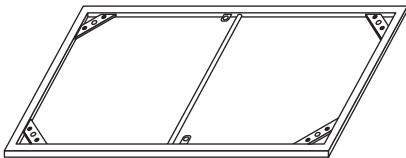
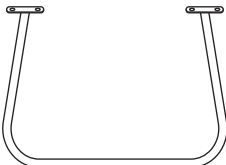
- | | |
|--|--|
| <p>DE Ziehen Sie die Schrauben bei der Montage bitte nicht sofort an. Erst nachdem Sie alle Schrauben in die vorgebohrten Öffnungen eingesetzt haben, sollten Sie diese vorsichtig festziehen.</p> <p>EN Do not tighten the screws immediately during assembly. Carefully tighten the screws after you have inserted all the screws into the pre-drilled holes.</p> <p>FR Ne serrez pas immédiatement les vis lors du montage. Ce n'est qu'après avoir inséré toutes les vis dans les trous pré-perçés que vous devez les serrer avec précaution.</p> | <p>NL Draai de schroeven niet onmiddellijk vast tijdens de montage. Pas nadat u alle schroeven in de voorgeboorde gaten hebt gestoken, dient u deze voorzichtig vast te draaien.</p> <p>IT Non stringere immediatamente le viti durante il montaggio. Stringerle con cautela dopo aver inserito tutte le viti nei fori preforati.</p> <p>ES No apriete los tornillos de inmediato durante el montaje. Apriete los tornillos con cuidado después de haber insertado todos los tornillos en los orificios pre-perforados.</p> |
|--|--|

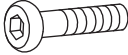
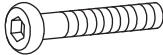
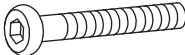
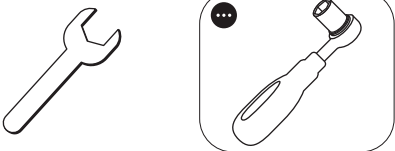
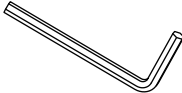
Part list / Teileliste

...

*not included
*nicht enthalten
*non inclus
*niet meegeleverd

*no incluido
*non incluso
*niet meegeleverd

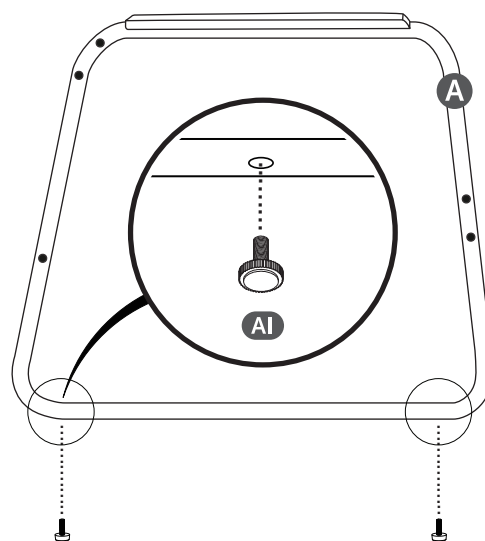
A		x6
B		x2
C		x1
D		x2
E		x1
F		x4
G		x4
H		x1
I		x1
J		x2

K		x1
AA	 M6*25	x8
AB	 M6*40	x20
AC	 M6*65	x12
AD		x54
AE		x18
AF		x22
AG		x2
AH		x2
AI		x16

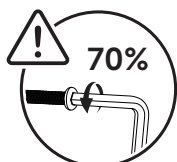
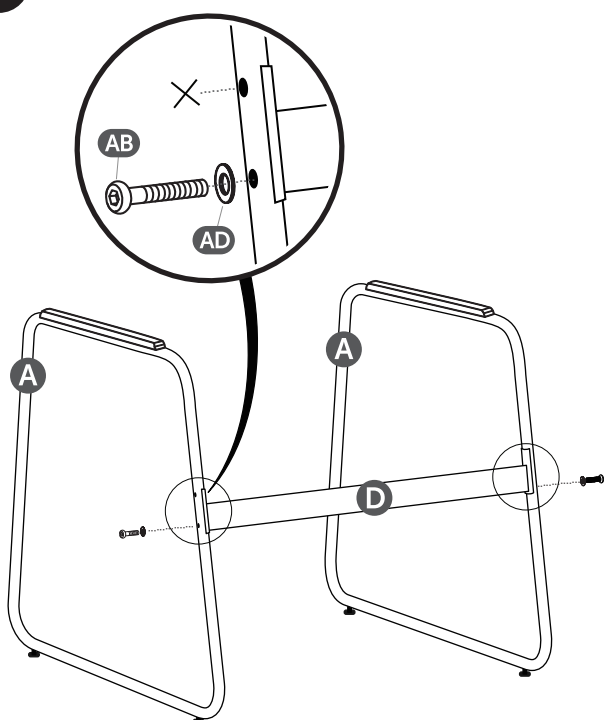
1



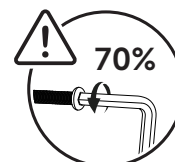
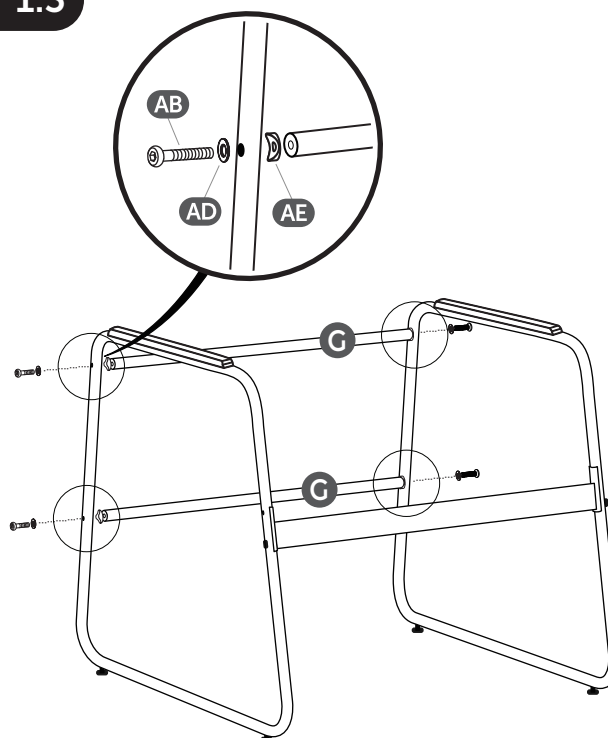
1.1



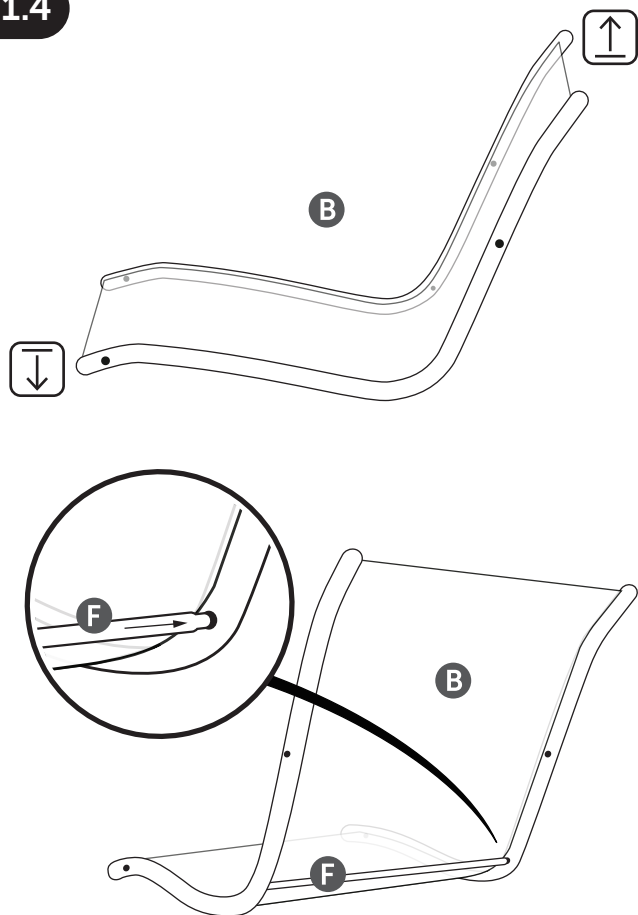
1.2



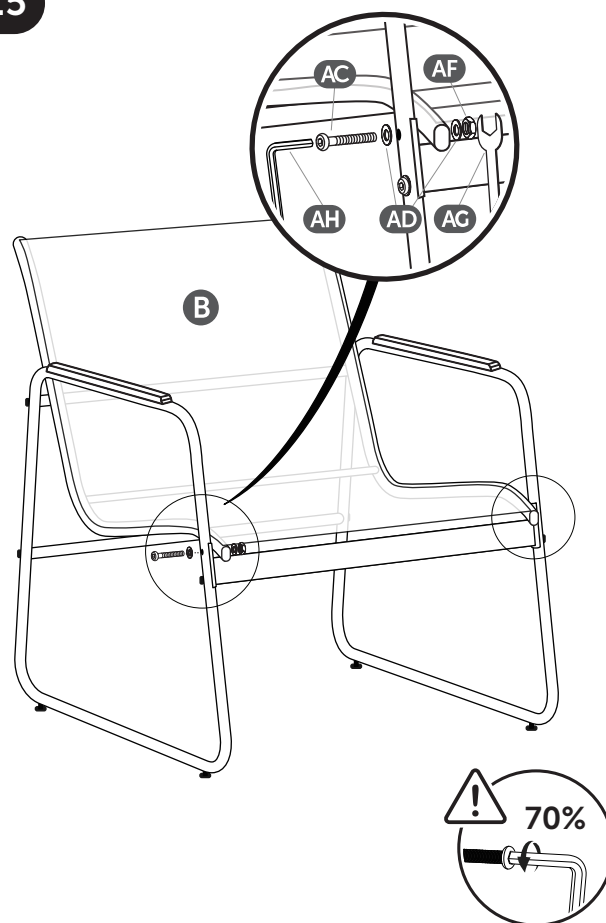
1.3



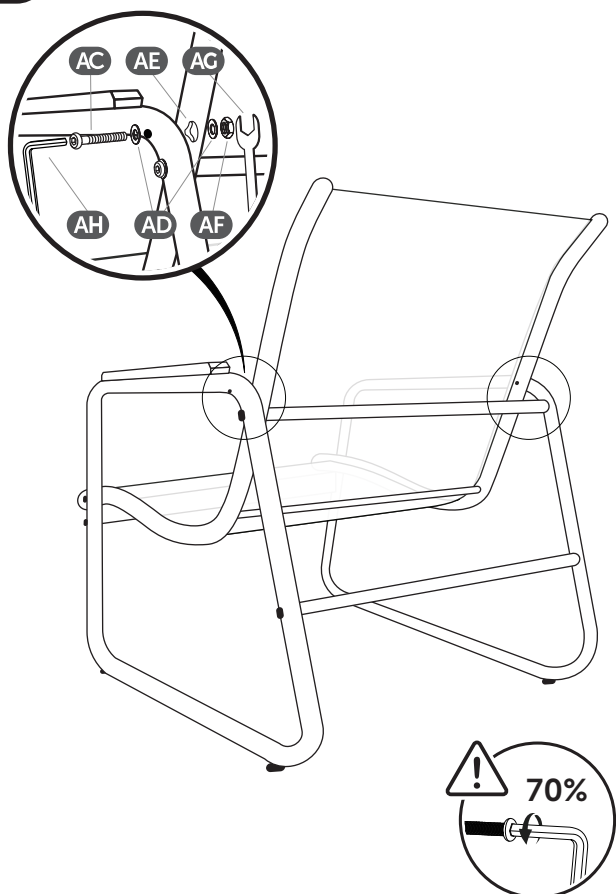
1.4



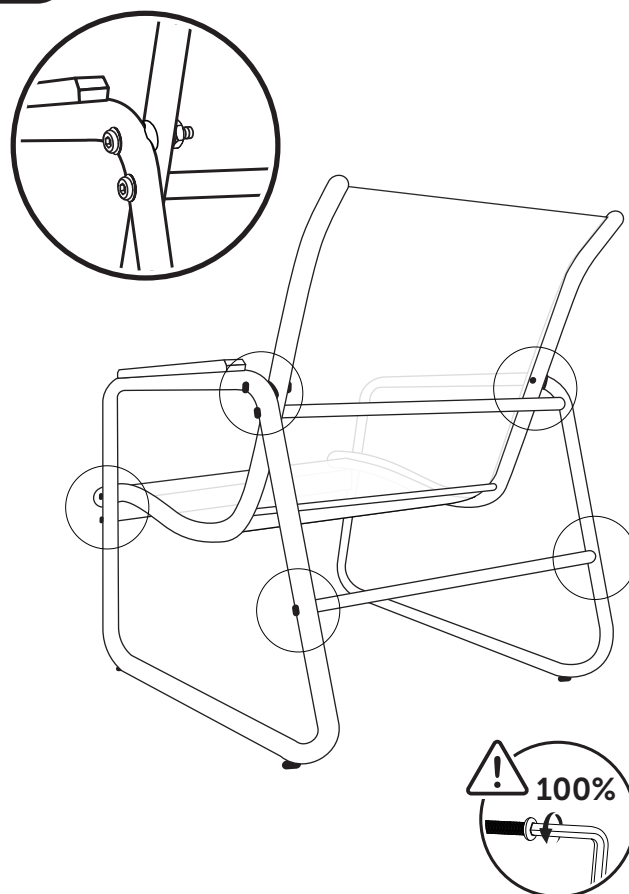
1.5

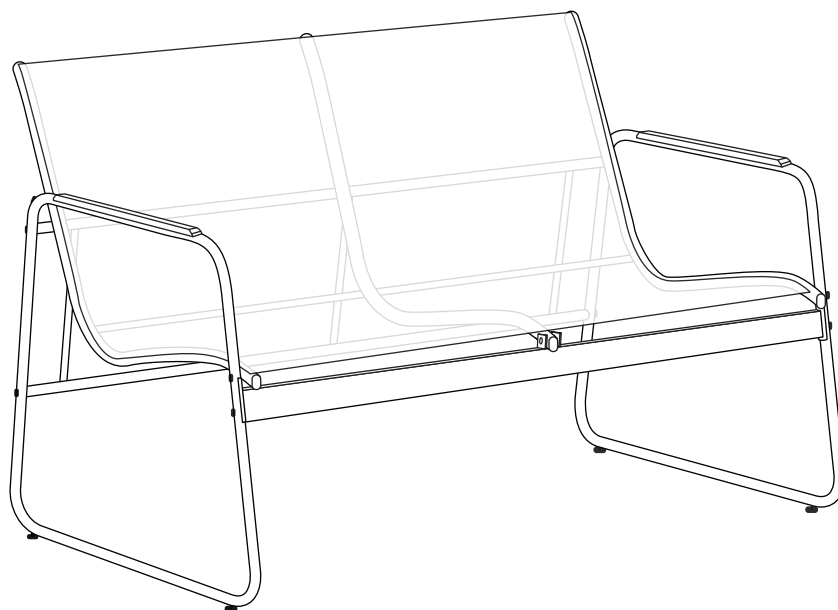


1.6

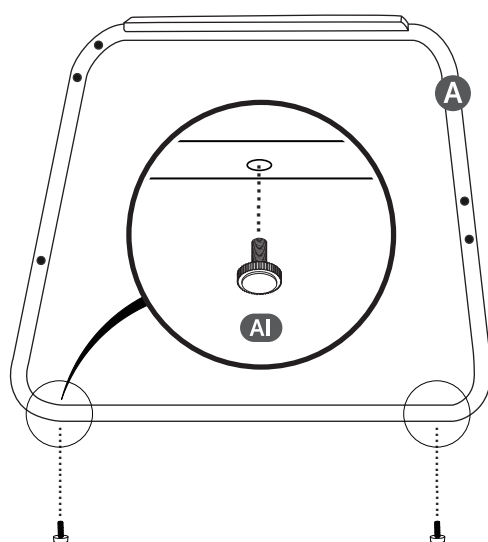


1.7

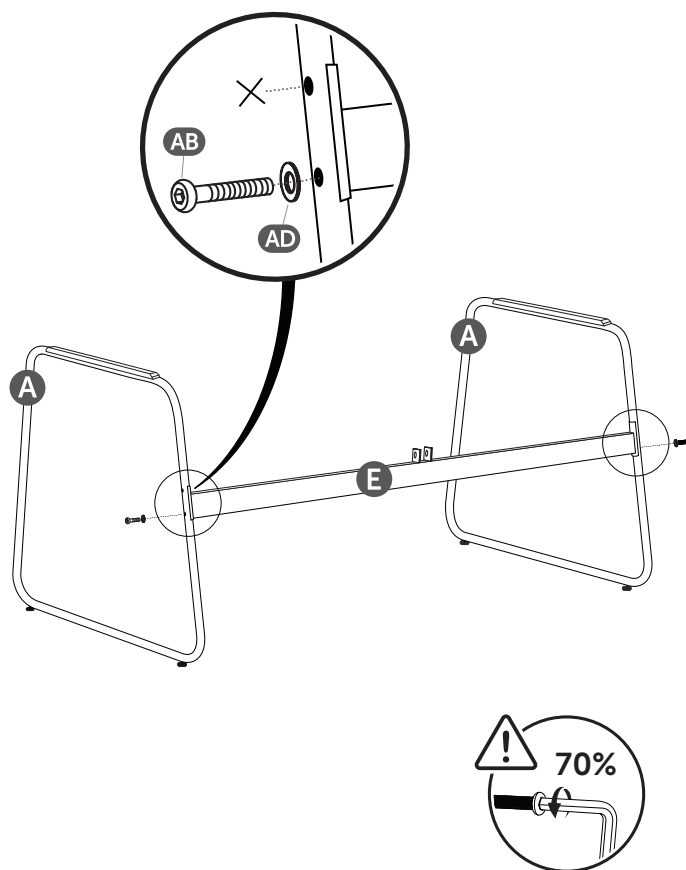




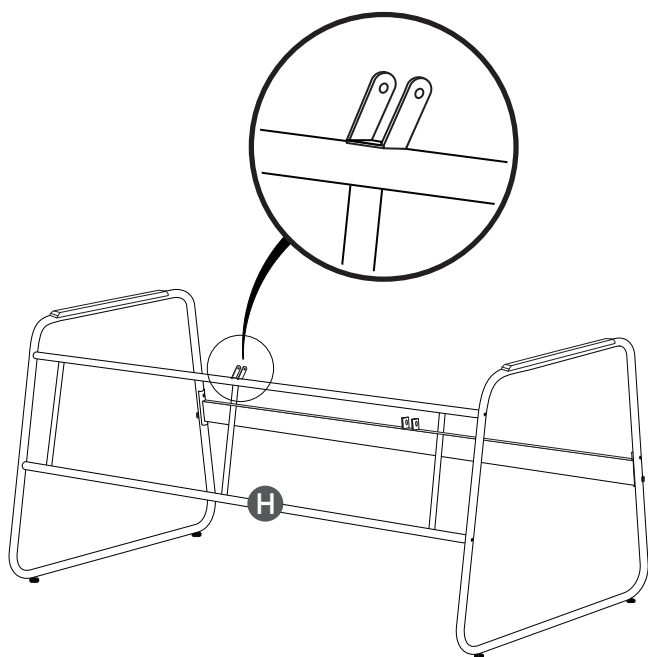
2.1



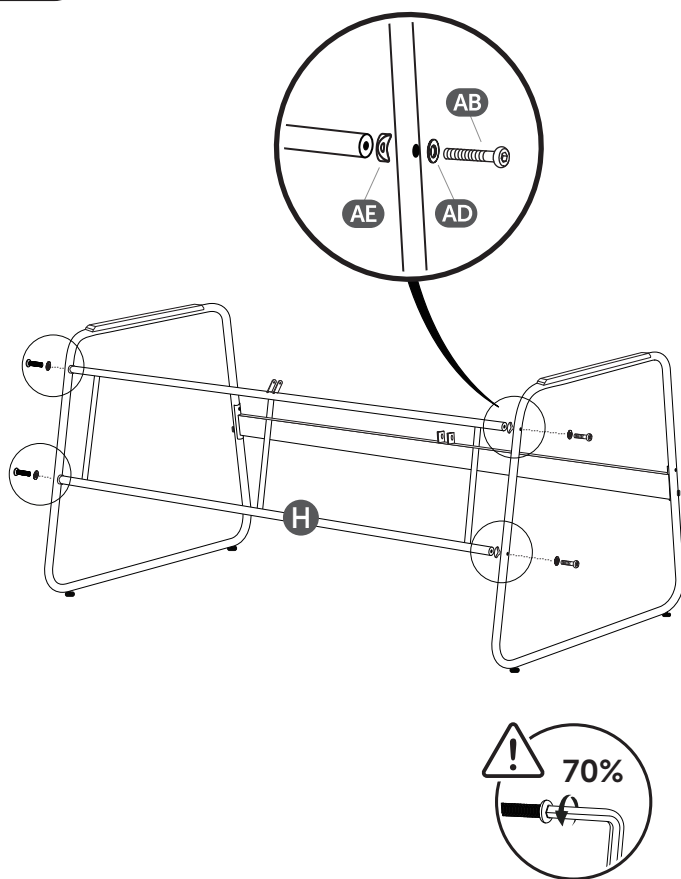
2.2



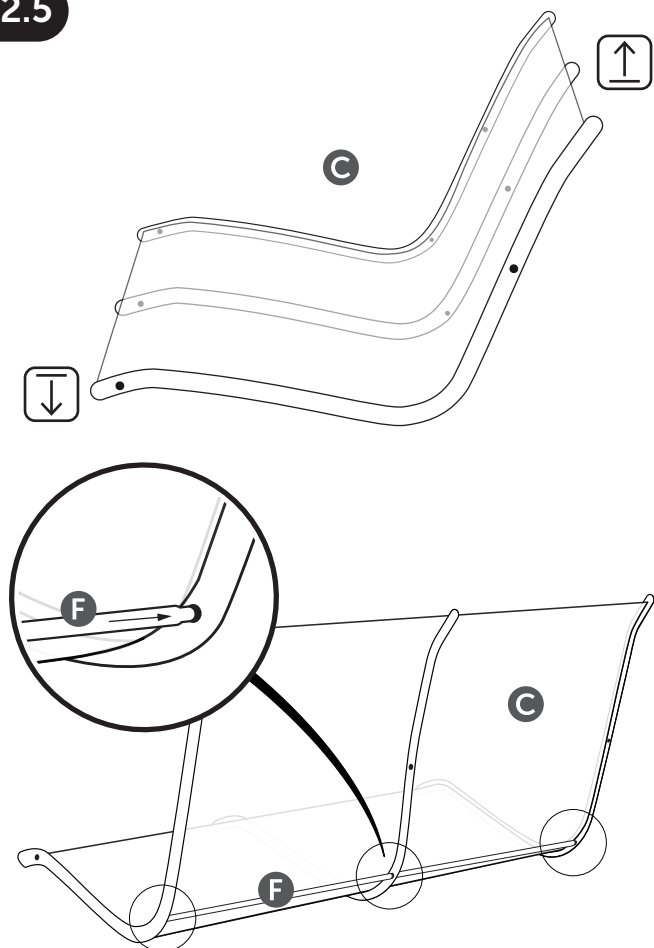
2.3



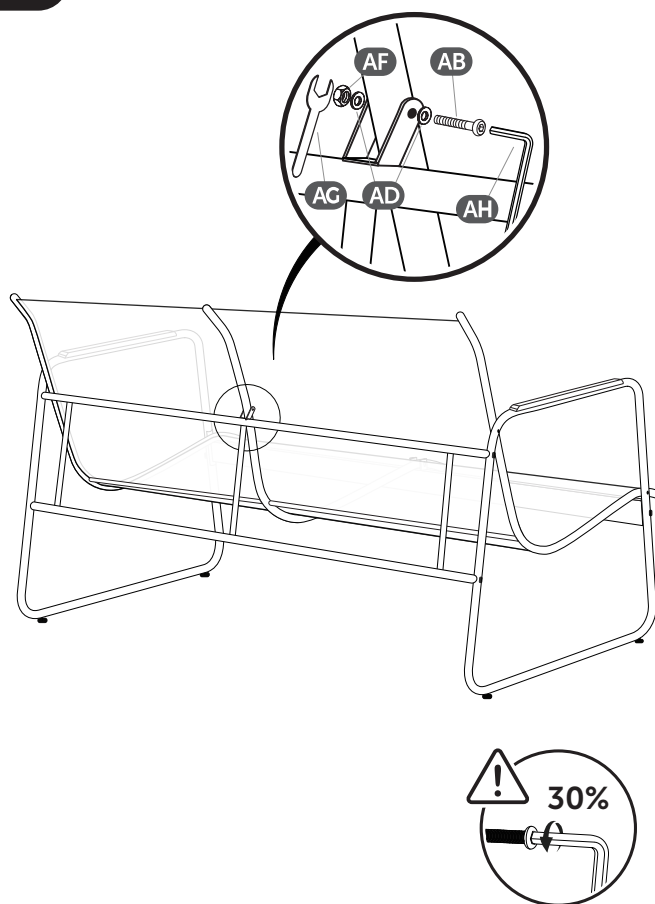
2.4



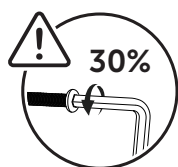
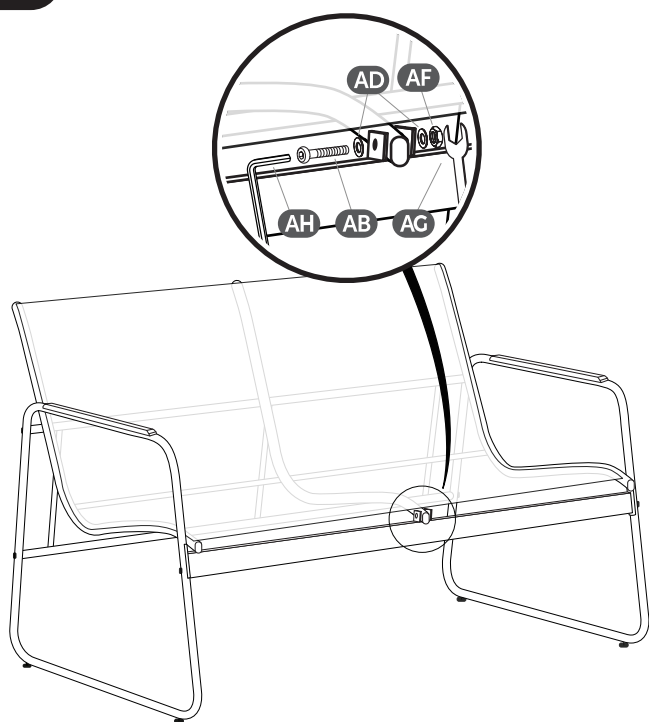
2.5



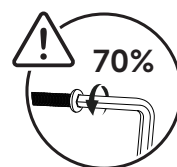
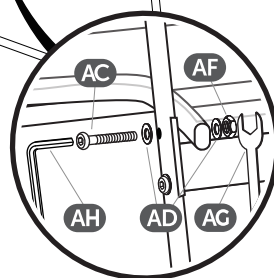
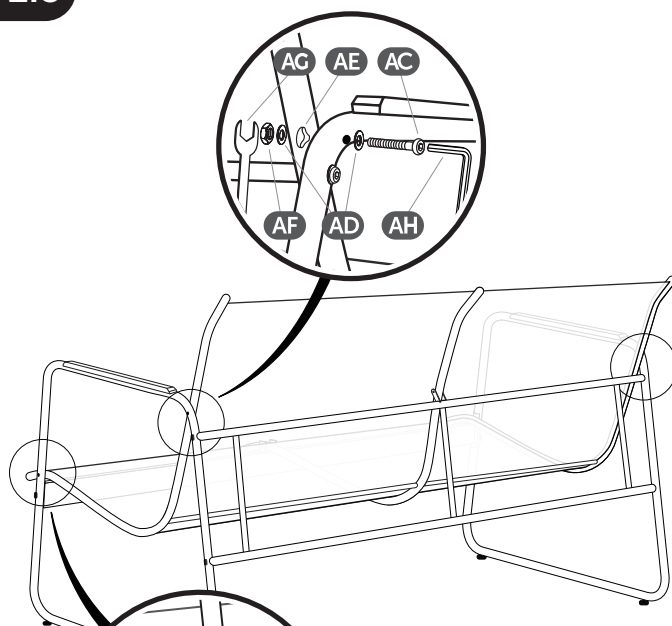
2.6



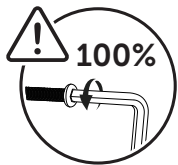
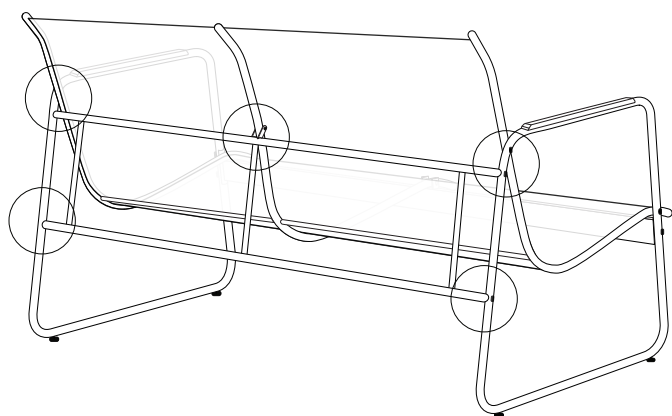
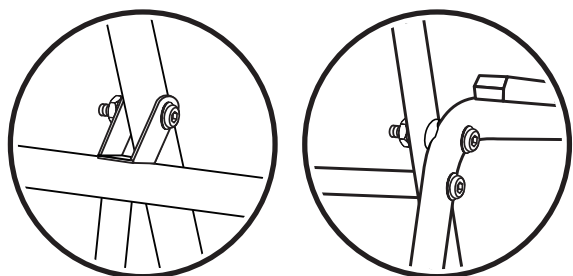
2.7



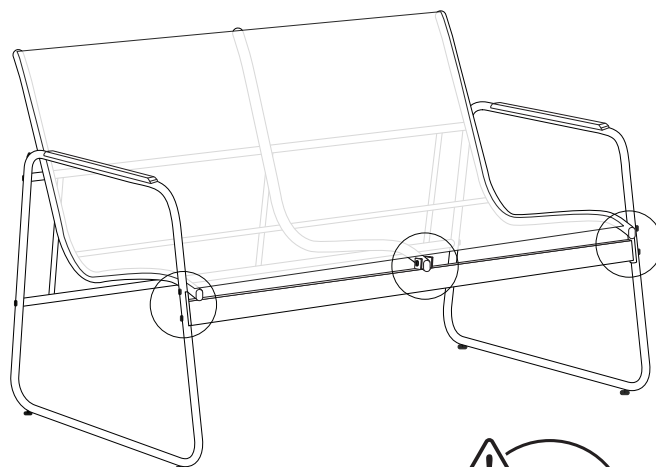
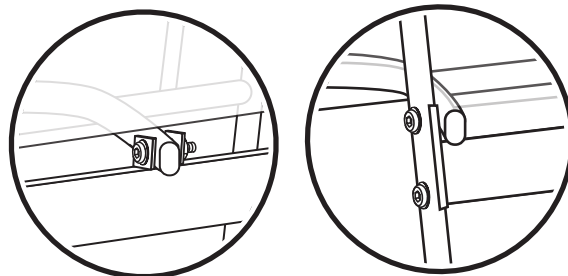
2.8



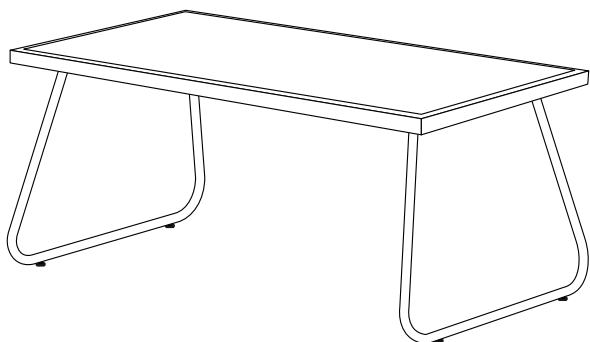
2.9



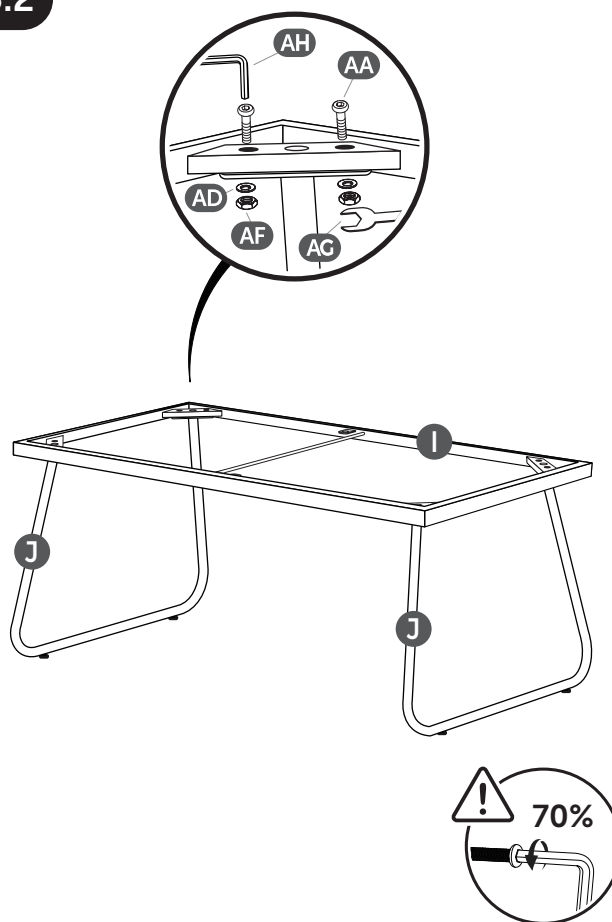
2.10



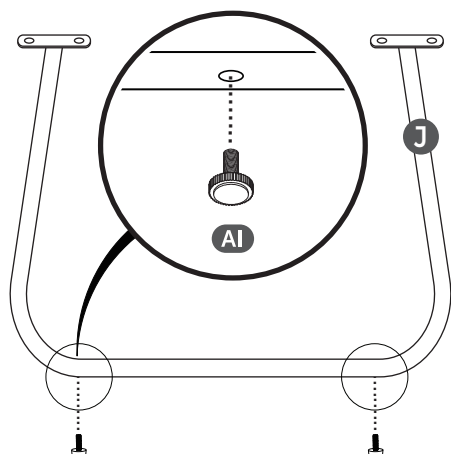
3



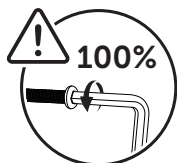
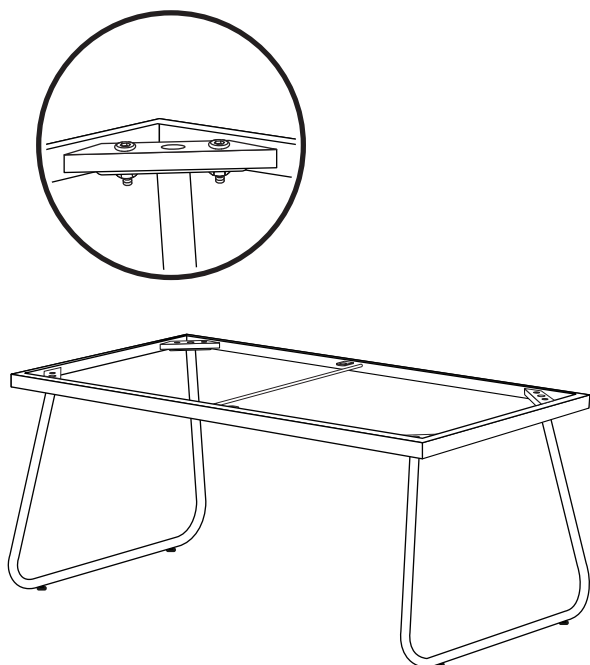
3.2



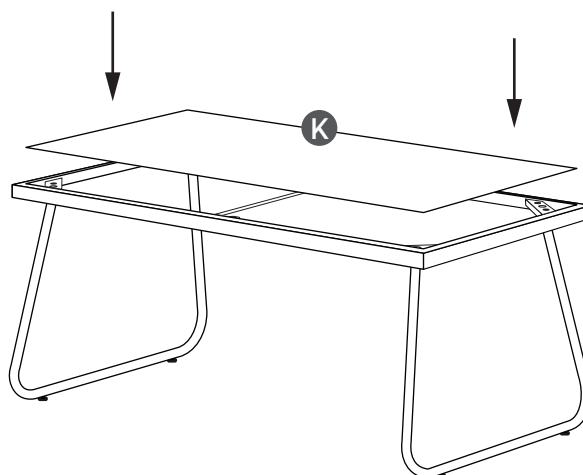
3.1



3.3



3.4





DE	+49 221 370 500 52
EN	+44 800 086 871 0
FR	+33 805 086 360
ES	+34 900 809 738
IT	+39 800 596 740



by **Everbrent GmbH**
Christophstrasse 2
50670 Cologne
Germany

www.blumtal.com
service@everbrent.com